

Distr.: General
18 December 2025
Arabic
Original: English

مؤتمر الأمم المتحدة للتجارة والتنمية



مجلس التجارة والتنمية

الدورة التنفيذية الثامنة والسبعون

جنيف، 4-6 شباط/فبراير 2026

البند 1 من جدول الأعمال المؤقت

إقرار جدول الأعمال وتنظيم أعمال الدورة

جدول الأعمال المؤقت والشروح*

أولاً - جدول الأعمال المؤقت

- 1- إقرار جدول الأعمال وتنظيم العمل
- 2- الترابط والاستراتيجيات الإنمائية في عالم تسوده العولمة.
- 3- تقرير أقل البلدان نمواً لعام 2025: هل الخدمات هي الطريق الجديد للتحويل الهيكلي؟
- 4- تقرير الفرقة العاملة المعنية بالخطة البرنامجية والأداء البرنامجي.
- 5- مواضيع للجان واجتماعات الخبراء.
- 6- جدول الأعمال المؤقت للدورة الثالثة والسبعين لمجلس التجارة والتنمية.
- 7- مسائل أخرى.
- 8- اعتماد التقرير.

* أُنشئ على نشر هذه الوثيقة بعد تاريخ النشر المعتاد لظروف خارجة عن إرادة الجهة المقّمة لها.



الرجاء إعادة الاستعمال

ثانياً - شروح جدول الأعمال المؤقت

البند 1

إقرار جدول الأعمال وتنظيم العمل

جدول الأعمال

1- أقر جدول الأعمال المؤقت للدورة التنفيذية الثامنة والسبعين لمجلس التجارة والتنمية في الجلسة العامة الختامية للدورة الثانية والسبعين للمجلس، المعقودة في 28 تشرين الثاني/نوفمبر 2025. ويرد جدول الأعمال المؤقت للدورة في الفصل الأول أعلاه.

البند 2

الترابط والاستراتيجيات الإنمائية في عالم تسوده العولمة

2- ستُتيح مداولات مجلس التجارة والتنمية في إطار هذا البند من جدول الأعمال فرصة للنظر في تقرير التجارة والتنمية لعام 2025: *On the Brink – Trade, Finance and the Reshaping of the Global Economy* (على حافة الهاوية - التجارة، والمالية، وإعادة رسم معالم الاقتصاد العالمي).

3- ويبيّن التقرير كيف أن الديناميات الاقتصادية العالمية في عام 2025 تتجاوز مجرد ارتفاع التعريفات الجمركية، وتشمل تحولات كبيرة في أسواق العمل والاستثمار والضرائب وحركة السلع والأشخاص ورؤوس الأموال. وتؤثر هذه التغييرات، الناتجة عن التقدم التكنولوجي والتحديات الهيكلية، على البلدان النامية بشكل خاص. ففي جميع أنحاء جنوب الكرة الأرضية، ينبغي أن تكيّف البلدان النامية استراتيجياتها في مواجهة تراجع آفاق النمو المرتكز على التصدير، والتحويلات في الفرص والمخاطر التي تواجهها الاقتصادات في فترة ما بعد الحقبة الصناعية، وتساعد التكاليف الناجمة عن تغير المناخ. ويركز التقرير على الترابط العميق بين التجارة والمالية. ويمكن أن يؤدي هذا الترابط المتزايد بين التجارة والمالية إلى تفاقم الصدمات، لا سيما في الاقتصادات التي تعاني من مواطن ضعف من قبيل سرعة التأثير بتقلبات العملة، والاعتماد على السلع الأساسية، وانعدام الأمن الغذائي، والديون الخارجية المكلفة، وأزمة المناخ. وتمثل أطر السياسات المتكاملة التي تربط بين التجارة والمالية والاستدامة، وتؤكد في نفس الوقت على الحاجة إلى التعاون المتعدد الأطراف وأسواق رأس المال الإقليمية وعلى إصلاح الترتيبات النقدية الدولية حجر الزاوية لتعزيز القدرة على الصمود في مواجهة ما يحمله المستقبل. ويتمحور تناول هذه التحديات حول خمسة مواضيع أساسية: (أ) القدرة على الصمود التي كانت عابرة في عام 2025؛ و(ب) التجارة والأموال؛ و(ج) وتواصل هيمنة الدولار؛ و(د) الأموال وجنوب الكرة الأرضية؛ و(هـ) تعزيز القدرة على الصمود مع الحرص على تجنب المزيد من التصدع.

الوثائق

Trade and Development Report 2025: On the Brink – Trade, Finance and the Reshaping of the Global Economy

UNCTAD/TDR/2025 and Overview

(تقرير التجارة والتنمية لعام 2025: على حافة الهاوية - التجارة، والمالية، وإعادة رسم معالم الاقتصاد العالمي)

البند 3

تقرير أقل البلدان نمواً لعام 2025: هل الخدمات هي الطريق الجديد للتحويل الهيكلي؟

4- أصبحت الخدمات في جميع أنحاء العالم أكبر قطاع اقتصادي، حيث توفر أكثر من ثلثي الوظائف على نطاق العالم. وتشكل الخدمات أيضاً القطاع الأكثر دينامية في التجارة الدولية. واستناداً إلى هذه الاتجاهات، برز في مجال السياسة الإنمائية خطاب ينصح أقل البلدان نمواً بالتركيز على الخدمات من أجل تسريع التحويل الهيكلي نحو اقتصاد حديث يوفر مستوى معيشياً أعلى. غير أن هذا الخطاب يتجاهل الظروف والقيود الفعلية التي يواجهها قطاع الخدمات في أقل البلدان نمواً. فالأجور السائد في هذه البلدان هو هيمنة المنشآت الصغرى والصغيرة والمتوسطة على قطاع الخدمات التي تعمل بشكل غير رسمي في معظم الأحيان، وتمارس أنشطة ذات تكنولوجيا منخفضة لا تولّد قيمة مضافة تذكر. وقد أصبحت الخدمات المولد الرئيسي للوظائف الجديدة، حيث تستوعب حصة متزايدة من القوى العاملة في أقل البلدان نمواً، بيد أن هذا ينطبق في الغالب على الأنشطة ذات الإنتاجية المنخفضة التي تدر دخلاً منخفضاً. وتعكس صادرات الخدمات في هذه البلدان واقع قطاعها المحلي: فهي تتركز على الدرجات السفلى من سلسلة القيمة، وتقع بعيداً خلف ركب الخدمات المتاحة رقمياً التي تتسم بحيوية مفعمة على نطاق العالم.

5- ويجب دعم العدد الكبير من العمال ذوي المهارات المنخفضة الذين ينشطون في الخدمات التقليدية من خلال تنمية المهارات وزيادة الإنتاجية وتحسين ظروف العمل. وفي الوقت نفسه، تحتاج أقل البلدان نمواً إلى الانتقال نحو تعزيز التنوع والنمو والارتقاء بالشركات التي تنشط في القطاع الثالث للاقتصاد. وتعلق العديد من الحكومات في أقل البلدان نمواً آمالاً كبيرة على بعض قطاعات الخدمات وتراهن على قطاعات فرعية محددة لقيادة نموها وتنميتها، مثل السياحة والمالية والنقل والخدمات اللوجستية. بيد أنه يجب على هذه البلدان أن تدمج هذه الخطط في استراتيجيات التنمية الأوسع نطاقاً.

6- ويتعين على أقل البلدان نمواً، بمساعدة شركائها في التنمية، أن تدفع قطاع الخدمات إلى مرحلة جديدة من النمو؛ مرحلة تعمق الروابط بين جميع قطاعات الاقتصاد وتعزز القدرة على تصدير الخدمات بشكل تنافسي. وسيمكّن الارتقاء بمستوى الخدمات من تحويل القطاع إلى مركز للنهوض بالتكنولوجيا ونشر المعرفة، من خلال بناء روابط ديناميكية مع القطاعات والأنشطة الأخرى، بما في ذلك التصنيع. ثم إن تعزيز أوجه التكامل بين القطاعات المختلفة (مثل الخدمات والصناعة) سينهض بالدور الذي تؤديه هذه القطاعات مجتمعة في التحويل الهيكلي. ويتطلب تحديث قطاع الخدمات بحيث يساهم مساهمة فعالة في التحويل الهيكلي لاقتصادات أقل البلدان نمواً مجموعة متماسكة من السياسات، تتراوح بين السياسات العامة التي تهدف إلى إزالة الاختناقات التي تعيق النمو، والتدابير المحددة الأهداف التي ترمي إلى تطوير المزايا النسبية لقطاعات أساسية وقطاعات فرعية في مجال الخدمات أو إلى إيجاد هذه المزايا. كما يتطلب تحديث قطاع الخدمات سياسات تجارية فعالة. وعلى الرغم من أن تنفيذ خطط التكامل الإقليمي والتطورات التكنولوجية تساهم في تيسير الوصول إلى الأسواق الدولية، هناك حاجة إلى اتخاذ إجراءات أقوى على المستوى المتعدد الأطراف. ويجب أيضاً أن تشكل سياسات تطوير الأعمال من أجل الأسواق الدولية عنصراً مكملًا لسياسات تطوير الأعمال من أجل الأسواق المحلية.

الوثائق

The Least Developed Countries Report 2025: Are Services the New Path to Structural Transformation?

UNCTAD/LDC/2025 and Overview

(تقرير أقل البلدان نمواً 2025: هل الخدمات هي الطريق الجديد للتحويل الهيكلي؟)

البند 4

تقرير الفرقة العاملة المعنية بالخططة البرنامجية والأداء البرنامجي

7- سيُعرض على المجلس تقرير الفرقة العاملة المعنية بالخططة البرنامجية والأداء البرنامجي عن دورتها التسعين لكي ينظر فيه.

الوثائق

Report of the Working Party on the Programme Plan
and Programme Performance on its ninetieth session

[TD/B/WP/339](#)

(تقرير الفرقة العاملة المعنية بالخططة البرنامجية والأداء البرنامجي عن دورتها التسعين)

البند 5

مواضيع للجان واجتماعات الخبراء

8- سيُدعى مجلس التجارة والتنمية إلى النظر في المواضيع المعروضة على اللجان وعلى اجتماعات الخبراء المقبلة والموافقة عليها.

وثائق الدورة

البند 6

جدول الأعمال المؤقت للدورة الثالثة والسبعين لمجلس التجارة والتنمية

9- سيُدعى مجلس التجارة والتنمية إلى النظر في مشروع جدول الأعمال المؤقت لدورته الثالثة والسبعين والموافقة عليه.

وثائق الدورة

البند 7

مسائل أخرى

البند 8

اعتماد التقرير